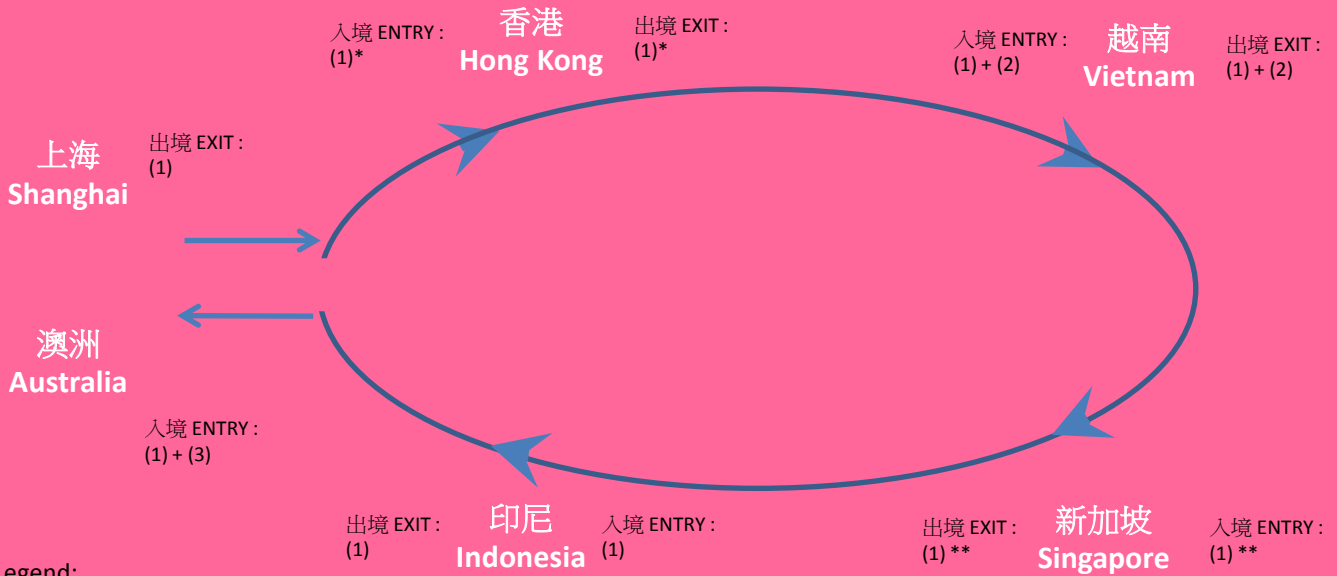


旅遊證件要求 TRAVEL DOCUMENT REQUIREMENT

行程 Routing: 上海 Shanghai > 香港 Hong Kong > 越南 Vietnam > 新加坡 Singapore > 印尼 Indonesia > 澳洲 Australia

中國居民 PRC Residents

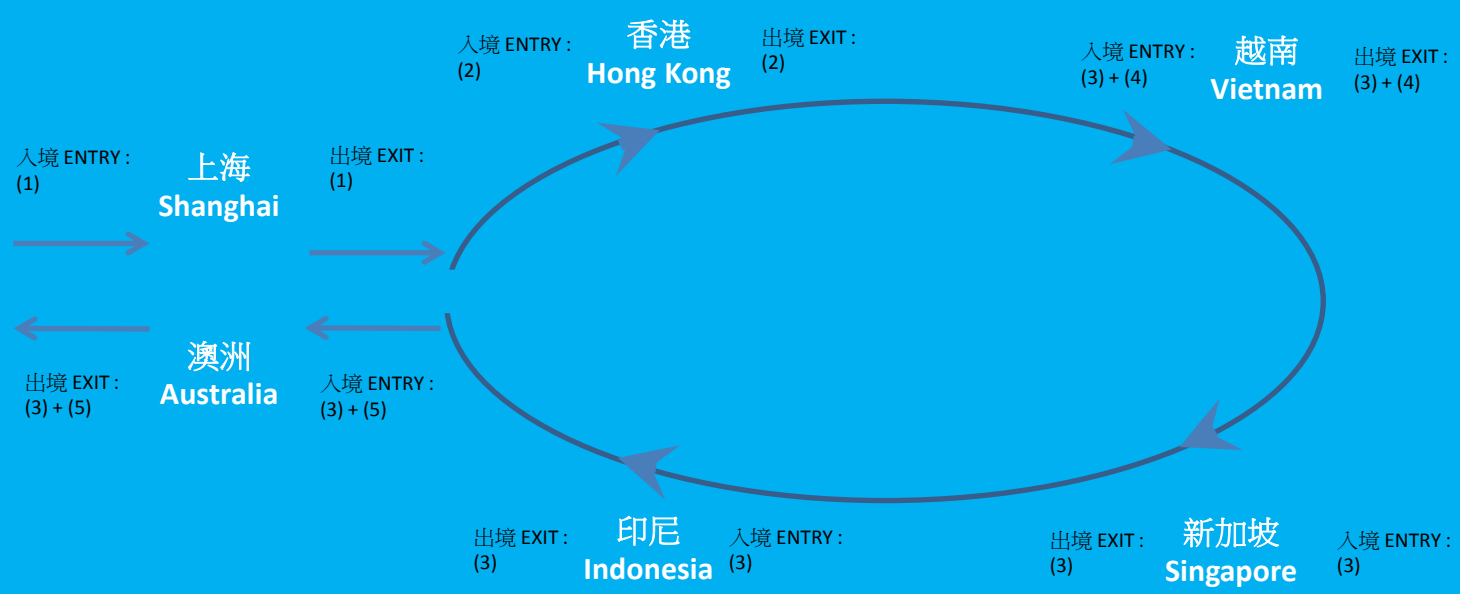


說明 Legend:

- (1) 中國護照 PRC Passport
- (2) 越南簽證 Valid Single Entry Vietnam visa
- (3) 澳洲簽證 Valid Single Entry Australia visa

*PRC passports is applicable who are **in transit** through Hong Kong to another country or territory
*中國護照只適用於經香港 **過境** 前往另一國家 / 地區的旅客
** PRC Resident has a **valid** Australia visa /long-term pass (with a validity of at least 1 month from the date of entry into Singapore) is eligible for the 96-hour VFTF
中國公民持有**有效**澳洲簽證 / 長期簽證, 方可享受96小時免簽證措施(VFTF)

香港居民 Hong Kong Residents



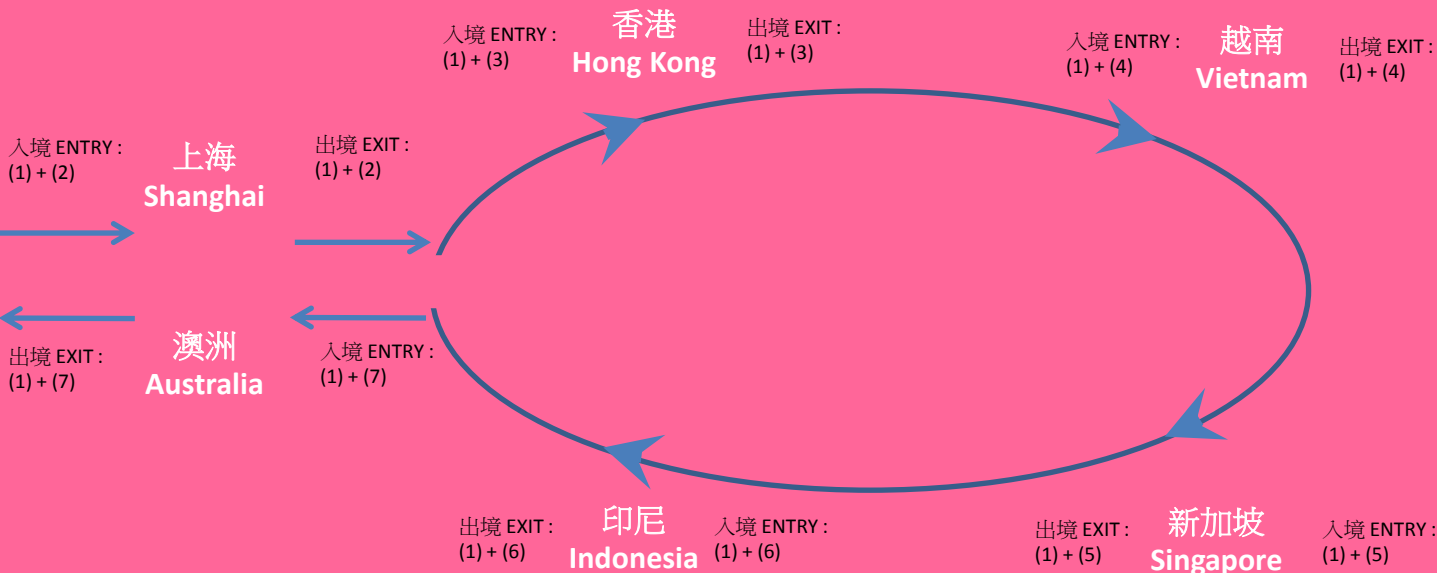
說明 Legend:

- (1) 有效港澳居民來往內地通行證 Valid China Entry Permit
- (2) 香港身份證 HKID (永久性居民 permanent resident)
- (3) 國際護照 International Passport
- (4) 越南簽證 Vietnam visa
- (5) 澳洲電子旅行證 Australia Electronic Travel Authority

旅遊證件要求 TRAVEL DOCUMENT REQUIREMENT

行程 Routing: 上海Shanghai>香港 Hong Kong > 越南 Vietnam > 新加坡 Singapore > 印尼 Indonesia > 澳洲 Australia

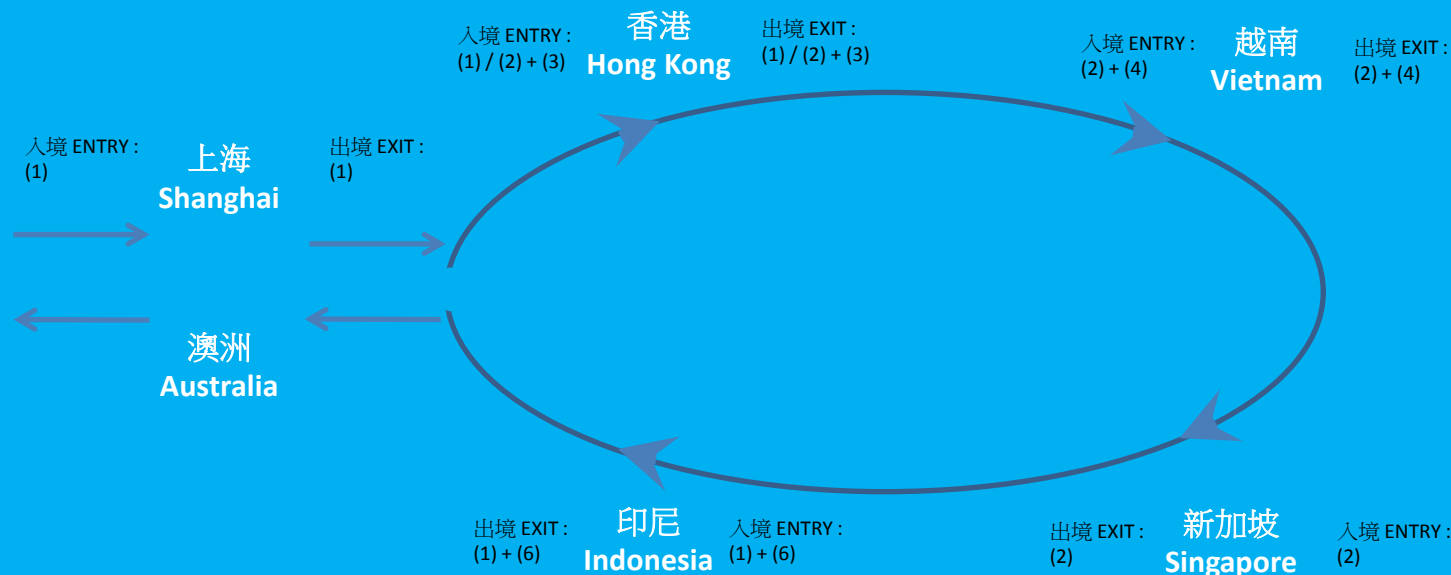
外國人 Foreigners



說明 Legend:

- (1) 國際護照 International Passport
- (2) 中國簽證 China Visa (如適用)
- (3) 香港簽證 Hong Kong visa (如適用)
- (4) 越南簽證 Vietnam visa (如適用)
- (5) 新加坡簽證 Singapore Visa (如適用)
- (6) 印尼簽證 Indonesia Visa (如適用)
- (7) 澳洲簽證 / 電子旅行證 / eVisitor Australia visa / Australia Electronic Travel Authority / eVisitor (如適用)

台灣人 Taiwan Residents



說明 Legend:

- (1) 台灣居民來往大陸通行證 Mainland Travel Permit for Taiwan resident
- (2) 國際護照 International Passport
- (3) 香港預辦入境登記 HK Pre-arrival Registration
- (4) 越南簽證 Vietnam visa
- (5) 澳洲電子旅行證 Australia Electronic Travel Authority